

わたしの好きな風景 (40)

# 「共の巣」・正一位 栃尾稻荷社



多田 清水 弘原町正男さん (左)  
東町さん (右)

毎日、学校から帰ると玄関にランセルを投げ込み、ここに直行しました。谷内の稻荷様なので、谷内の子供たちと東町のすぐ近くの子供たち、その他、町の旦那衆の子守たちが、大勢集まつきましたよ。

男の子は、ビー玉、釣さし、パッチ、ドンショ…、女の子は、なん、竹のなぎなどの遊びが多いようでした。縁の下に本尊の狐が住んでいたという穴があるんですが、悪漢探偵という遊びでは、ここで息をひそめていました。コッククリさんも面白かったです。呪文を唱えると箸を持つ肩が重くなってきて「お、狐が来ただよ」なんて言つてね。

当時、キチャやノチャというガキ大将がいました。私ら松の木に縛りあげられたり、木の枝の上の隠れ家に一晩閉じ込められたり…。七曲で拾つてきた黒玉（花火の不発弾）を刻んでピンに詰め火をつけて遊び、けがをした子もありました。

「ここは、思い出多い、私たちの楽しい「子供の巣」でした。

かつてここは、子供たちの歓声と機の音が絶えることがなくまた、二月の初午の日は太鼓の音が響き、九月の十五夜は境内に特設舞台が設けられ、大勢の芸者が踊りを披露して、賑わつたところです。

谷内二丁目の稻荷小路の奥にお稲様があります。

あなたが好きな風景  
を写生画で紹介します。  
描くのは、新町の河井清六さんです。

## わが家のおすすめ料理 40



### なすのはさみ揚げ ゴボウの唐揚げ プリン



多田 一子さん  
井沢 軽

4月半ばから11月まで「県民いの森」で管理作業をしていらっしゃる多田さんは、こじりで三回目の夏を迎えていました。毎年来られる山好きの方、お年寄りが、お茶を飲んで話しか込んでいくそうです。事務所のそばにちょうど清水が湧いていますので、毎朝くんできでお茶を入れます。

- ①ゴボウは、細切りにしてあくぬきし、水気を取り、片栗粉をまぶして揚げます。
- ②醤油、酒、みりんを煮立て、タレを作り、冷ましておきます。①が冷めたらタレをからめます。
- ③なすの切り口に小麦粉をつけ、②をはさんで揚げます。

### 【ゴボウの唐揚げ】 【ド リ ン】

- ①牛乳500ccを温め、砂糖90gを入れて溶かします。
- ②卵4個をときほぐし、①とバニラエッセンスを加えて混ぜ、ふきんでこします。
- ③容器にカラメルを入れ、②を静かに注ぎます。
- ④オーブントースターに入る大きさのお菓子の缶にぬる湯をはり、その中に③を並べ、150度で40分位焼きます。

仕事をしながら一句うかぶことも度々とか。そんな友だちどうして、おいしい料理があると「こんなおいしいもの、家だけでいたいでいるのはもったいない」と、作り方を教えあつたりもします。

### 【なすのはさみ揚げ】

①長なすはへたを取り、縦半分に八分目まで包丁を入れ、あくぬきをします。

②挽き肉にチーズのさいの目切り、とき卵、小麦粉、塩コショウ、隠し味に醤油少々を加え混ぜます。

③なすの切り口に小麦粉をつけ、②をはさんで揚げます。



No.428

広報  
アセム

1992-9

発行 新潟県栃尾市長 編集

栃尾市総務課

〒940-02  
新潟県栃尾市金町2丁目1番5号

7月30日ラジオ体操栃尾大会



ファッショングリエーターとちおの新素材を使って  
ファッションフェスティバル'93……フィナーレ



オープニング南小鼓笛隊カラーガールズ



フタバ・マーチングバンド



とちお祭がやつてきた  
マーチにのつてやつてきた  
のつてるヤツは輝いてる  
今年は誰がヒーローか



中央公園でおこなわれたチビッコ魚つかみ取り大会



メイク・ショット①  
ドレスもモデルも Good//

22日



なぜか、男性だけがエラク元気のいいチーム  
「ヨッ、ポストマン」  
練習熱心なマルーフファミリーに  
特加賞、  
メリル先生ガンバリマシタ！



個性豊かに踊ってくれました

東町



似たもの  
親子？  
「エッ！」



金町をヨイ、ヨイ



似たもの  
親子？  
「エッ！」



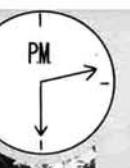
似たもの  
親子？  
「エッ！」



みんなの踊りが一番そろってきれいなチームでした……息ピッタンコ賞!!

谷内1丁目

# 樽みこし綱引き大会



ディフェンディングチャンピオン大野城山チームは準優勝



樽みこし、綱引きの優勝は、何と野球チームのバイレーツ



初登場の「ナイアガラの滝」刈谷田河畔にファンタジックな世界を創り出した

# に和賀 行進



獅子みこしは谷 内2丁目



仲子町の  
サザエで  
ございます  
えっ?



若い汗がきらめく謙秋会



のってました旭町、今年のとちお祭の「はなまる」です



粋な太鼓の四人衆 栄町

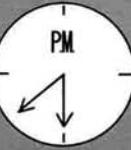


てまりも鮮やかですが 平



Good  
メイス・ショット

# 花火



今年は160人以上になった



一面の艶やかさ さくら舞隊 (市役所)



ミスタークーパーバル登場 本町



安達麻理さん  
(BSN)  
2日間、祭の司会・進行  
ありがとうございました

今年も、八月二十二・二十三  
日の二日間、行く夏の恒例「と  
ちお祭」が、開かれました。今  
回は、織維まつりから数えて三  
十八回目になります。  
圧倒的な規模と仕掛けで楽し  
ませてくれるチーム、小さく  
も趣向を凝らしたチーム、様々  
です。でも、ファインダーは、  
一人一人の表情をクーリーに見せ  
てくれます。お祭は、楽しくな  
くちゃんと、独断と偏見で、祭の  
顔”をひろってみました。  
暑い暑い二日間、ごくろうさ  
まででした。

今年も、八月二十二・二十三  
日の二日間、行く夏の恒例「と  
ちお祭」が、開かれました。今  
回は、織維まつりから数えて三  
十八回目になります。

**ザ  
とち  
お  
祭**



# 田だまり

柄尾のいい味をいつまでも  
所沢サマースクール・スタッフ  
青木健太郎 (埼玉県所沢市)

このサマースクールは、最初の2年間所沢の近くでやっていたんですが、もっと親元を離れ、豊かな自然の中で行うため、こちらに来るようになりました。大勢の子供たちと柄尾へ来るようになって、今年で7年目です。

柄尾に来ると、とても懐かしい感じがします。所沢は東京のベッドタウンとして大きなまちになりましたが、僕の子供のころは、柄尾と同じニオイがしました。住んでる人たちがみんな知り合いで、近所付きあいがあり、密度の濃い人間関係なんです。多少わざわしさもありますが、人間どうし近い関係です。柄尾の人たちは、みんなオットリ、ノンビリしていますが、所沢のお年寄りも、やっぱりそうです。言葉も似ているものがあります。「い」と「え」がはっきりしないし、カイコのことをこちらでは「ボコ様」、うちの方では「オコ様」……。そして、緑の濃い豊かな自然と美しい景観。サマースクールに来る子の親たちには、以前の所沢やそれぞれの田舎で触ることのできたものです。

柄尾は食べ物がおいしいですね。油揚げ、へぎそば、野菜、カレーにもったいない位のお米、杜々の森の水、……。炎天下、子供たちとヒーヒー言いながら歩いていくとある神秘的な森と冷たい水。ありがたい恵みです。

近頃、柄尾もテレビやマスコミで時々紹介されて、いろいろな人が来るようになったせいか、変わってきました。町並みがきれいになって車が走りやすくなり、お店も商売っ気が出てきたようです。有名になるのはうれしいけど、子供の秘密基地をみんなに知られるような、くやしい気もします。

都会にはないこの柄尾のいい持ち味も、若い人にはコンプレックスかもしれません、いつまでも守っていってもらえたらいと思ってます。僕ら埼玉民も、コンプレックスがあります。東京で、所沢ナンバーの車はからかわれることがあります。そんな時、言ってやります「所沢に住んでいて、迷惑かけたか」って。田舎くさいなんて、ナンセンスです。



今年も  
盛況!  
**秋葉の盆踊り 8/15**

夏の風物詩「盆踊り」を多くの人々から楽しんでほしい、いつまでも心に残るようにと、秋葉山・市民盆踊り大会実行委員会が始めた秋葉の盆踊り大会。

15日の夜8時、境内中央に作られた櫓の上では、威勢のいい盆太鼓に合わせ、多くの家族連れや、踊り仲間が参加し、4重5重もの踊り輪をつくりました。冷たい飲み物が振る舞われるなか、みなさん夜がふけるのも忘れて盆踊りを楽しみました。



朝から暑い8月2日、刈谷田川で親子約250人がニジマスをつかみどり。刈谷田川漁協が夏休みの思い出に出す宿題にこの時の絵を書いたもので、ニジマス200匹を放流したのです。宿題にこの時の絵を書いたかな。

ね  
お父さん手伝って。  
ニジマス二千匹をつかみどり

**思い出のひとコマに**  
よかつたらさしあげます。

カメラ散歩



7月23日、うま市の夜店で写しました。始めて見かける飴細工のおじさん。手をちょこちょこと動かしているとたちまち驚が。女の子達が驚いたように真剣に見ている眼差しに、つい写してしまいました。よろしかったらさしあげます。52-5815 市広報



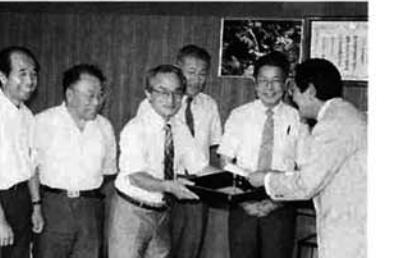
第32回  
**少女少年球技大会 8/14**  
前日の雨で野球が中止となつた分、応援団が多く女子チームの熱戦が続きました。

**大野河川公園にゲートボール場完成 7/30**

多くのゲートボール仲間が集まって、プレイボール。和気あいあいの場所ができました。



文化協会会員による美術品合作展示会  
**「美の祭典」チャリティーから 10万円が**



**まちの  
話題**



文化協会主催の「美の祭典」が8月8日から3日間、市民会館で開催されました。

会場には洋画、日本画、写真、書道、生け花、柄尾てまり、愛石、盆栽の協会員の美術品が展示され、来場者は熱心に作品を見入っていました。

羽賀光助文化協会会長は「これまでの文化祭的な展示から、日本文化の美を伝える床の間をテーマに、書と花を組み合わせるなど、皆さんに落ち着いて鑑賞できるよう工夫し展示しました。」と話していました。

また、美術館建設資金の一部に役立たせようとした会員が描いた色紙を販売、多くの方々からチャリティー募金が寄せられました。羽賀会長ら5人が8月11日市を訪れ、チャリティー募金100,000円を寄贈されました。



**若獅子初陣飾らず**

学童野球全国大会 8/8~9 水戸市



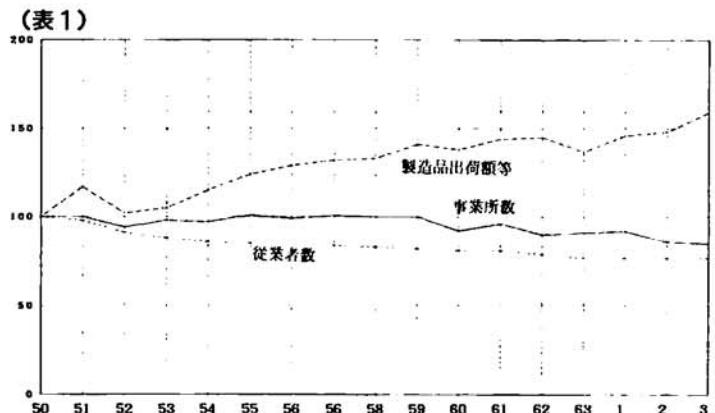
古くから伝わる石積み  
石積みは、お盆行事のひとつとして古くから受け継がれてきました。石積みの由来は、各地によって違いがあるようですが、小さい子供のうちに死んだ靈をなぐさめるために石を積むのだと伝えられています。

この日、宮沢、仲子町等では子供からお年寄りまでが、日の出前約5時から河原で石積みをしました。またこの夜、仲子町では刈谷田川で灯籠流しを行い、子供達が色とりどりに描いた灯籠の明かりが、ゆっくり流れ川面に幻想的に映えていました。

**灯籠流し 8/7**

## 事業所数・従業員数・製造品出荷額等の推移

昭和50年=100



(表2)

区分	事業所数		従業者数		製造品出荷額等	
	実数	対前年比	実数	対前年比	実数	対前年比
総 数	502	99.0	4,995	99.8	4,954,942	107.4
食 料 品 製 造 業	14	93.3	87	96.7	68,420	102.7
飲 料・肥 料・た ば こ 製 造 業	2	100.0	x	x	x	x
繊 綿 工 業 製 造 業	414	99.3	3,444	99.5	3,473,065	104.2
衣 服・そ の 他 の 繊 綿 製 造 業	19	86.4	662	100.8	348,718	115.4
木 材・木 製 品 製 造 業	1	100.0	x	x	x	x
家 具・装 備 品 製 造 業	8	100.0	20	95.2	15,785	94.7
パ ル ブ・紙・紙 加 工 品 製 造 業	3	100.0	x	x	x	x
出 版・印 刷・同 関 連 品 製 造 業	7	100.0	20	100.0	12,107	100.3
化 学 工 業 製 造 業	1	100.0	x	x	x	x
塑 料・チ ッ ク 製 造 業	2	100.0	x	x	x	x
窯 葉・土 石 製 造 業	7	100.0	46	95.8	79,412	98.3
金 属 製 造 業	1	100.0	x	x	x	x
一 般 機 械 器 具 製 造 業	11	137.5	117	225.0	98,490	160.9
電 気 機 械 器 具 製 造 業	9	90.0	431	88.7	689,129	118.5
輸 送 用 機 械 器 具 製 造 業	2	100.0	x	x	x	x
精 密 機 械 器 具 製 造 業	1	100.0	x	x	x	x

事業所数は五百九十九十五人、従業者数は四百九十五億四千九百四十二万円となりました。これを前年と比較すると、事業所数で五（一・〇ポイント）の減、従業者数は十人（〇・二ポイント）の伸びです。

平成三年十二月三十一日現在で実施された「平成三年工業統計調査」の結果を市で独自集計しましたので公表します。

製造品出荷額等は

四九五億四、九四二万円で

七・四%の伸び

板尾市の製造業事業所数は五百九十九十五人、従業者数は四千九百九十五人、製造品出荷額等は四百九十五億四千九百四十二万円となりました。これを前年と比較すると、事業所数で五（一・〇ポイント）の減、従業者数は十人（〇・二ポイント）の伸びです。

## 速報 工業統計調査・板尾市結果

平成三年十二月三十一日現在で実施された「平成三年工業統計調査」の結果を市で独自集計しましたので公表します。

製造品出荷額等は

四九五億四、九四二万円で

七・四%の伸び

板尾市の製造業事業所数は五百九十九十五人、従業者数は四千九百九十五人、製造品出荷額等は四百九十五億四千九百四十二万円となりました。これを前年と比較すると、事業所数で五（一・〇ポイント）の減、従業者数は十人（〇・二ポイント）の伸びです。

一般機械器具は大幅な伸び

これら三業種の製造品出荷額等

の前年比を見ると織維工業製品は

十三億九千八百九十七万円（四・

二・四%）の増、電気機械器具

は十億七千五百六十万円（十八・

五・四%）の増、衣服・その他

の織維製品は四億六千五百九十九

万円（十五・四%）とそれ

ぞれ増となっています。

特に前年比に対し、一般機械器具で事業所数・従業者数及び製造

品出荷額等すべてにおいて大幅な

伸びを示しています。

調査にご協力いただきました事

業所の皆さん、ありがとうございました。

幸運は

静岡の加茂川さん

昨年八月一日オープンしたアト

レなどの入館者が、八月十四日ま

でに延べ五万人に達成しました。

幸運に出会ったのは、静岡県三

島市の加茂川哲さん（四十五歳・会

社員）と妻の香代子さん、それに娘さん二人の四人ご家族。

特産コシヒカリ10kgと名水パックを進呈

しました。加茂川さんは「妻の実

家（原町）の亡き父の新盆できま

した。静岡にも柿田川湧水群が名

水に選ばれており、杜々の森を訪

ねてきました。これからも杜々の

森が発展しますように」とお礼

がありました。

また、四九、九九九人の分水

町の林洋子さん（三十六歳・主婦）

と、五〇、〇〇一人目の分水町の内吉信さん（三十九歳・会社員）にそ

れぞれ名水ボトルを進呈しました。

## 古戸橋(赤谷)が完成

8/11 開通式



国道290号の赤谷地内から東谷克雪センターに入る、米伝川に架かる古戸橋が完成し、8月11日に竣工式が行われました。渡り初めは、元の佐藤恵須計さん2代ご夫婦を先頭に行われました。装いを新たにした古戸橋は、幅員6.5m、総事業費4,500万円をかけ完成しました。

幸運は  
静岡の加茂川さん

体験は、帰国後お話してもらいましょう。



二日間という短い時間の出会いでしたが、とても充実した交歓会でした。町めぐり、ソフトバレー・ボール大会、城山散策、コクーン・フラワー（まゆの花）づくりなどいろいろな活動を通して、他校の人と交流が深まりとても楽しく過ごすことができました。今後は、この交歓会で学んだことを、生活の中でいかしていきたいと思っています。

刈谷田中 3年  
杵渕 紀子さん

はじめてのプールに大はしゃぎ

刈谷田中 3年  
杵渕 紀子さん

はじめてのプールに大はしゃぎ

## オーストラリアへいつきます

新潟県青年リーダー養成海外研修

総務省と新潟県では、地域の青少年活動と地域社会づくりの担い手育成を目的に、意欲ある青年を対象とした海外研修事業を行っていますが、九月四日からのオーストラリア研修に、千野雅代さん（小販）が参加します。千野さんは、板尾郷病院小児科のやさしい看護婦さん。「外国へ行くのは初めてです。普通の海外ツアード違いなところを訪れ、いろいろな人に会えるのでは」と期待して、気軽に応募してみました。オーストラリアの青年たちとの交流があつたり、老人福祉施設などの施設訪問が予定され、多くの出会いと医療や看護などにふれる機会があるので楽しみにしています」と抱負を語ってくれました。

「オーストラリアへいくつづく」といって、海外研修に、千野雅代さん（小販）が参加します。千野さんは、板尾郷病院小児科のやさしい看護婦さん。「外国へ行くのは初めてです。普通の海外ツアード違いなところを訪れ、いろいろな人に会えるのでは」と期待して、気軽に応募してみました。オーストラリアの青年たちとの交流があつたり、老人福祉施設などの施設訪問が予定され、多くの出会いと医療や看護などにふれる機会があるで楽しみにしています」と抱負を語ってくれました。

「オーストラリアへいくつづく」といって、海外研修に、千野雅代さん（小販）が参加します。千野さんは、板尾郷病院小児科のやさしい看護婦さん。「外国へ行くのは初めてです。普通の海外ツアード違いなところを訪れ、いろいろな人に会えるのでは」と期待して、気軽に応募してみました。オーストラリアの青年たちとの交流があつたり、老人福祉施設などの施設訪問が予定され、多くの出会いと医療や看護などにふれる機会があるで楽しみにしています」と抱負を語ってくれました。







# 広報 とちよ おしらせ版

発行 新潟県栃尾市長 編集 栃尾市総務課 ☎ (0258) 52-5815

## 乳幼児健診



会場▶保健福祉センター  
時間▶午後1時までに集合  
◎4か月児・7か月児健診には、筆記用具を持参してください。  
◎1歳6か月児・3歳児健診・2歳児歯科健診には、お子さんの歯ブラシを持参ください。(健診前に歯を磨くこと)  
◎3歳児健診では尿検査を実施。※母子手帳を忘れずに持参してください。

山口 土田未来ちゃん  
(9月9日)  
(3歳児健診会場で)

健診名	月日	対象者
4か月児健診	10月13日(火)	4年6月生まれ
7か月児健診	10月9日(金)	4年3月生まれ
1歳6か月児健診	10月8日(木)	3年4月生まれ
2歳児歯科健診	10月15日(木)	2年10月生まれ
3歳児健診	10月14日(水)	元年5月生まれ

## 母親教室(後期)

月日	会場	時間	対象者
10月6日(火)	文化センター 学習室 (2階)	午後1時 ~ 4時30分	11月・12月に 出産予定 の人の

## 総合健康相談

◎赤ちゃんのことからお年寄りのことまで、健康について相談のある人は、おいでください。  
相談担当者▶医師、保健婦、栄養士

月日	会場	時間
10月27日(火)	保健福祉センター	午後1時~午後2時

## 予防接種

会場▶市民会館  
時間▶午後1時30分~2時  
※麻疹は、1時10分までに集合してください。  
※三種混合2期は、1期完了後1年から1年半の間に受けください。  
※母子手帳を忘れずに持参してください。  
※問診票は、必ず記入してください。

種類	月日	対象者
三種混合1期2回目	10月11日(火)	2・4~2・8
三種混合1期3回目	10月29日(火)	2・4~2・8
麻しん	10月7日(火)	3・1~3・3

平成4年  
9,18第12回  
市民文化講演会とき 10月21日(水)午後7時 開場  
ところ 市民会館 大ホール

入場無料 多数のおいでをお待ちしています。

(スライド映写  
マッティングの  
講師)「日本人が不思議に思え、みえる時」  
アントン・ウイツキーさん  
(タレント・農学博士)

「中学から英語を学んでいた日本人がなぜ英会話が不得意なのか」ズバリ核心に迫り、英会話アレルギーを取り除く方法を伝授します。

また大学の講師の立場から日本の大半の問題点をはじめ、日本の文化、社会システムについてもユニークな識見をもち、その提言にハッとさせられます。外人タレントが見た

【講師プロフィール】  
国立セイロン大学卒業後、文部省の留学生として来日。東京大学農学部大学院に入学、海洋生物学を専攻、昭和44年農学博士号を得る。現在は日本大学、奥羽大学、駒沢女子短期大学の各講師のほか、昭和54年3月より日本テレビ

ズームイン!朝で「ワンポイント英会話」コーナーを担当。その他CF、CMに多数出演。「ヴィッキーさんのワンポイント英会話」など著書も多い。セイロン(現スリランカ)生まれ。



10月27日の石峠トンネル開通を前に、お祝いイベントが開かれます。大勢のみなさんおいでください。

・とき 10月18日(日) 10:00~

・ところ 石峠トンネル(国道290)

・あそび なるほどトンネル話/

・とねる・こんさーと/ランチ

・ショウ&餅つき/石峠カップ

・綱引大会/とねる・しあたー

ほか

おまけ…おめでとうパーティ

参加費 中学生以下 500円

おとな 1,000円

申込・問合

JA旅行センター ☎ 53-2345

はへもにへ ☎ 53-2030

栗山沢区長坂内 ☎ 58-2426

派遣期間原則として2年間  
派遣職種農林水産・加工・保守  
操作・土木建築・保健衛生・教育文化・スポーツの五〇種  
約100人

待遇等現地生活費、任用までの往復航空運賃などを必要経費を事務局が負担。既婚者には家族の呼び寄せ制度があり。

現職参加企業などに勤める人が休暇で参加する場合、所属先への人件費一部補助あり

問合せ国際協力事業団関東支部 ☎ (03) 3359-8281

または24時間観ガイド ☎ (03) 3797-7272

問合せ市社会福祉協議会 ☎ (025) 244-141

または市社会教育課(総合体育館内) ☎ 52-1118

